

126-VI-00059

[PAUSA: 00:00-00:50]

ENT: Bueno mi amor preciosa, entonces lo que vamos a hacer es, eh hablar un poco de, de, de donde naciste, tus padres donde nacieron, como todo esto, como un contexto, y como fue tu vida en Colombia, que cosas relevantes son importantes para ti mencionar de, de cosas que hayan pasado en Colombia relacionadas con todo lo que sucede allí, y después hablamos de lo que [INTERRUP]

TEST: Pero relacionadas con todo lo que sucede allí ¿cómo qué?

ENT: Eh, si has sido afectada por algo de la, de la violencia en ----- de la guerra [INTERRUP]

TEST: ¿Pero al final?, si

ENT: Si, es que como hay tantas cosas, es que eso cuando la gente empieza hablar hay muchas cosas, y hay muchas cosas que la gente no ve que están ligadas a la guerra también ¿no?, desde la violencia dentro de las familias, desde los abusos sexuales también, o sea como cuando empiezas a ligarlo dices "está todo ligado", y aterrizamos un poco con todo lo que ha sido todo este proceso de, de refugio por estas tierras

TEST: Umm, mm

ENT: Hola

TEST: Buen día

ENT: Que eso sobre todo para es muy importante, porque creemos que en Colombia la gente no sabe lo que es estar fuera, creen es que uno aquí... ¿no?

TEST: Que si nos llaman, llamar "necesito esto, necesito esto", y mande, mande, mande y ya

ENT: Si

TEST: Y no saben la situación que no uno vive aquí, de verdad que no la saben

ENT: No, no, no, no, no más, si es poco más lioso, casi que levantar el teléfono y es básicamente digite su clave ¿no? [risas], no, eso si es tenaz porque además las relaciones familiares se convierten en eso ¿no?, en mande

TEST: En eso, en dinero, TEST necesito esto, mi nombre es TEST, pero siempre me he llamado TEST me di cuenta que me llamaba TEST cuando me casé

ENT: ¡Ah! no le creo, ¿en serio?, ¿por qué?

TEST: Porque siempre, porque en el, en cuando los niños nacían en el tiempo mío [risas], hace ayer por la mañana

ENT: Ayer

TEST: Las mamás se quedaban cuidándose en la dieta, y mandaban a el papa a que le colocaran el nombre al niño, que lo registraran

ENT: Umm, mm

TEST: Y entonces mi mamá se quedó cuidando, cuidándose, y mandó a mi papá que me co, me pusiera a TEST. ENT: Umm

TEST: Y mi papá fue y me colocó TEST sin TEST entonces nunca me enteré y cuando estudié no pedían como que registro civil y de todo, y como yo el bachiller ya lo hice ya después de casada, entonces, o sea, yo, yo hice la primaria y todo con TEST, TEST normal todo, toda, TEST, y ya cuando me fui a sacar los papeles a los 20 años, que me fui a casar, fui

-----a buscar TEST y no existía TEST solo TEST entonces desde los 20 años me llamo TEST.

ENT: Ay que chistoso

TEST: Pero por eso

ENT: Bueno, sumercé entonces de ¿en qué año nació?

TEST: El ----- del 66

---ENT: Umm, ¿alcanza a ser aries?

TEST: No, -----

ENT: No es del 66, ¿y donde naciste?

TEST: -----, Caldas

ENT: En -----, mi mamá también es caldense

TEST: ¿Si?

ENT: Si, ella es de -----TEST: Umm

ENT: Eso mi familia parecen Tola y Maruja, así hablan, ois bueno mi amor, entonces naciste en ----- y tu familia, ¿tus padres eran de esta región, o venían de otras regiones?

TEST: Mi papá es de -----ENT: Umm, mm

TEST: Y mi mamá también, ¡no! mentirás mi mamá es de ----- mi papá de -----ENT:

Vale, de ----- vale y ellos se, estaban viviendo ahí ¿por qué, se radicaron o?

[INTERRUP]

TEST: No a mi mamá, mi mamá se fue para -----porque la violencia le mató al papá

ENT: Vale

TEST: La violencia le mato al papá, y entonces ella se fue de 15 años para -----ENT: Umm, mm

TEST: Y entonces llegó a la casa de los padrinos

ENT: Umm

TEST: Y los padrinos la casaron con un señor ya mayor, a los diitas de haber llegado, que fue mi papá, la casaron con el señor de ----- que era un señor pues bien del pueblo

ENT: Umm, mm

TEST: Y la casaron, y entonces ya vivió con él hasta que, hasta que se murió, hasta se, se murió, pero mi papá le daba muy mala vida a mi mamá, yo, imagine que cuando papá murió, yo tenía 6 años, y tengo aquí en la mente cuando él la arrastraba del pelo por toda la casa, o sea lo tengo, un día le pregunte "mami ¿cierto que mi papá la arrastraba a usted del pelo?", y dice "no hija", yo le dije "sí porque es que yo tengo esa memoria de que él le arrastraba el pelo a usted, le tiraba escupa en la cara, y le tiraba escupa a FAMILIAR 1", y me dijo "¿usted se acuerda de eso?", yo le dije "yo me acuerdo de eso", y me acuerdo cuando, cuando él nos llevaba al colegio, y nos llevaba un plátano, o sea no un banano, si no un plátano maduro

ENT: Un plátano, si

TEST: Para el algo, y que nos esperaba en el colegio, esperaba a mi hermanos en el colegio y les llevaba de a plátano, "¿por que les llevaba de a plátano?", dijo a "porque no teníamos nada para comer, y era lo único que teníamos, entonces plátano les lleva", comieron plátano, es que dice mi mamá que nosotros fuimos alimentados a punta de utagus, nos hace reír

[risas]

ENT: Ah

TEST: Digo yo "ah bueno pero estamos bien", umm, y yo tengo esa, esa, esa mente, o sea casi no me acuerdo de nada bonito de mi papá, porque no me acuerdo

ENT: Ya

TEST: Pero tengo, tenía esa imagen, y se la preguntaba y me dijo "que no", y yo le dije "pero es que yo me acuerdo que FAMILIAR 1 se peinaba en un espejo", FAMILIAR 1 es mi hermana mayor, era, también ya se murió, "yo me acuerdo de mi papá se peina, eh, que FAMILIAR 1 estaba peinándose en un espejo, y papá iba y la cogía del pelo, le decía que porque estaba, que si ya se iba ir a conseguir, que le decía puta, y le decía que si ya se iba a ir a conseguir mosos con la mamá, y, y le tirabas escupa a FAMILIAR 1 y le tiramos escupa a usted"

ENT: Ay, pobre

TEST: Entonces mamá dijo "si", si y yo le dije "¿entonces usted por qué vivía con él?, me dice "mija porque en ese entonces uno no se podía separar, uno tenía que estar con el esposo hasta que se muriera", ¿y qué horrible cierto?

ENT: Si, y la sociedad justificaba [INTERRUP]

TEST: Es muy horrible

ENT: [CONT] Que los hombres se comportaran así

TEST: Que horror

ENT: Umm, que vaina, ¿no?

TEST: Eso es lo que me acuerdo de mi papá, no me acuerdo de nada más, no me acuerdo, no

ENT: Vale; pues entonces tú estudiaste en, estudiaste en -----TEST: No, no, no, yo, haber, mi, mi mamá, a mi mamá los, los abuelos murieron, los, los padres de la mamá de ella, la mamá de ella se murió cuando mi mamá nació

ENT: Si

TEST: Cuando mamá nació, la mamá se murió

ENT: Umm, mm

TEST: O sea que fue única hija, fue única hija, pero entonces cuando los abuelos se murieron, por parte de la mamá, le tocaba la herencia también a ella, aunque fuera nieta

ENT: Umm

TEST: Le tocaba, entonces la herencia era en ----- entonces a mi mamá le tocó venirse de -----a reclamar la herencia cuando se murió el abuelo, cuando se murió el abuelo, pues al tiempo de haberse muerto el abuelo a reclamarla

ENT: Umm

TEST: Y entonces le dieron ahí la herencia, la herencia y ya se quedaron viviendo ahí en ----- y toda la vida vivimos en -----ENT: Umm, vale o sea que sumercé estudió en [INTERRUP]

TEST: En -----ENT: En ----- vale, okey; ¿y lograste terminar la primaria, el bachillerato?

TEST: Si en pe, en -----estudié la, o sea todo, estudié la primaria, estudié el bachillerato en el de -----[DUD: 8:23], y hice administración de empresas en la INSTITUCION EDUCATIVA 1 ENT: Ah, administración de empresas, ¿en que universidad?

TEST: En la INSTITUCION EDUCATIVA 1 ENT: En la INSTITUCION EDUCATIVA 1 vale; ¿y, y a qué se dedica su familia en ----- a trabajar o?

TEST: ¿Mi familia o yo?

ENT: Un segundo [PAUSA: 08:43-08:59]

TEST: ¿Usted lleva mucho tiempo aquí?

ENT: Yo solo llevé 21 años

TEST: ¿¡Solo!?

ENT: Nada más, ya soy mayor de edad por esta tierra

TEST: Ayer por la mañana también, 21 años, y tan bueno que todavía tiene su acento

ENT: Pues es que ahora trabajando con colombianos, se ha recuperado muchísimo

TEST: ¿Si?

ENT: Umm

TEST: A mi no se me ha quitado el acento, yo sigo igual

ENT: El acento paisa es muy tenaz que se quite, y yo cuando estoy con mi mamá, o sea hablo, yo estoy con una paisa o con mi mamá, y eso es arrastradito, arrastradito, no sé, y mi hijo que es nacido acá, él dice "mami yo lo que quiero es hablar paisa"

TEST: [risas]

ENT: Y suena como si, él habla como si, como si estuviera en ----- como esos latinos que hablan en ----- les sale un acento todo mezclado que no termina siendo ni una cosa ni la otra; bueno, no, entonces en -----TEST: Nací en ----- estudié en ----- umm, ¿en qué trabajaba mi familia?, mi mamá lavaba ropas y trabajaba en unas enrolladoras

ENT: Vale, ¿al final a ella le tocó trabajar también entonces para poder? [INTERRUP]

TEST: A ella le tocó levantarlos a todos, yo quedé de 6 años, yo soy la menor, ¡no!, mi hermanito es el menor

ENT: Umm

TEST: Y, y tengo otro hermanito que no es de mi papá

ENT: Umm

TEST: Pero de mi papá éramos 7

ENT: Si

TEST: Y yo era las, la, de mi papá éramos 7, y yo soy la número ¿qué?, ¿la número 6?, la ul, pues de las últimas de mayor a menor

ENT: La penúltima

TEST: Porque luego sigue mi hermano, que tiene ¿50 y qué?, yo no sé, un año menos que yo

ENT: Vale

TEST: Entonces mi mamá quedó con todo ese montonón de, una racua de gente, y le tocaba duro

ENT: Claro

TEST: Le tocaba trabajar duro y de todo, por eso fue que no nos pudo dar si no hasta la primaria nada más, pero cuando yo me casé ya hice el bachiller, y hice la universidad

ENT: Ah, entonces sumercé se casó joven

TEST: A los 20 años

ENT: A los 20 años, vale

TEST: Cuando yo era novia de mi esposo, eh terminé la primaria, y entonces me dijo "¿quiere seguir estudiando?", y yo le dije "no, yo no, yo tengo que trabajar", me dijo "no, se puede, puede estudiar de noche, en el día de ----", él estudiaba en el de ----- ya se, ya se iba a graduar, me dijo "no, dentre ahí", entonces dentre allá, en el -----si, a hacer 2 años en 1

ENT: Ah, que bueno

TEST: Y me gradué

ENT: Ah

TEST: Me gradué rapidito, y luego ya me puse a trabajar, y ya luego entré a la universidad, ahí si me la pagué yo, pero la, la, el bachiller me lo dio él

ENT: Umm

TEST: Algo bueno [risas]

ENT: Bueno, bueno, okey, ¿y entonces cómo fue tu vida en, en? [INTERRUP]

TEST: ¿En Colombia?-----

ENT: Si

TEST: Mi vida en Colombia fue bien, maravillosa, hasta que me dio por, por, por colocar un mini mercado, después de que coloqué el mini mercado, eh, ya no era tan buena la vida, porque ya uno se vuelve esclavo de un negocio

ENT: Umm

TEST: Y sin sueldo, tiene un negocio sin sueldo, y fuera de eso prácticamente es tener un, un negocio pal gobierno; fuera de eso ahí fue cuando empezó la guerrilla a extorsionarme, y a pedirme dinero para la vacuna, para, a pedirme la vacuna

ENT: Si

TEST: Para poder ayudar a las fuerzas armadas, o sea para ayudar con la causa

ENT: Umm

TEST: Y entonces [INTERRUP]

ENT: ¿Pero este mini mercado, estaba en -----?

TEST: Si en -----ENT: Vale

TEST: En la -----

ENT: ¿ Y que guerrilla le hacía la vacuna, la FARC [Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia], los Elenos?

TEST: Las FARC

ENT: ¿Las FARC?, vale

TEST: Pues eso fue lo que se identificaron, con las FARC

ENT: Si, si, si

TEST: Y entonces bueno listo; inicialmente fue, empezó a ir un chico al mini mercado a comprar cosas, de todo, muy amable, muy amable, nunca le pregunté el nombre y él tampoco a mí, si no que muy amable el señor, muy formalito, muy formalito, cuando ya como a los, al mes más o menos, está todo los días yendo a comprar todos los días, entonces estaba yo un día solita en la caja, y entonces me dijo "¿cómo estás?", yo le dije "bien", y me dijo "hoy no vengo a dejarte dinero, hoy tú me vas a dar dinero a mí", "¿yo te voy a dar dinero a ti?, ¿y de dónde te voy a dar dinero, y a causa de qué?", y me dijo "que él era de las FARC, y que como eran un grupo armado y que luchaban por el pueblo, y que necesitaba que yo le diera 10 millones", y yo le dije "de donde le voy a dar 10 millones, sí usted ve este negocio como está de pobre", me dijo "no, yo he venido siguiéndote, y veo que se vende bien, 10 millones tienes para darme, 10 millones tienes para darme", entonces yo verdad me dio mucho susto, y llamé la policía, llamé la policía, eh el señor se fue, cuando llegó la policía, el señor solamente me dijo eso, no me amenazó, no me dijo nada, solamente me dijo eso, y se fue, y la policía pues no hizo nada, que iba a hacer si no había nada

ENT: Pero eso, eh, ¿llamaste a la policía, y con eso quedó como si hubieras puesto un denunció o nada?

TEST: No, no, llamé a la policía, y me dijeron "¿pero qué, que te dijo?", yo le, "no él me dijo que era de las FARC, y que me iba, y que tenía que darle 10 millones, y que si no que luego ya tenía noticias de él, que más adelante tenía noticias de él", "¿y cómo era, y qué coche tenía, y tal cosa?", y yo le expliqué como era el chico, un chico, se lo expliqué, pero ni firmaron nada, ni me tocó firmar nada, o sea quedó así

ENT: Ya, solo te tomaron ahí una declaración en el lugar y ya

TEST: Eso, quedó así, más o menos a los 15 días, a los 15 días volvió otro chico diferente, ya no el mismo, y me dijo "que teníamos una cuenta pendiente, y que ya se había vencido el plazo", el chico me dio 15 días para recoger la plata, y a los 15 días vino otro comprador, de, de la tienda pues a comprar, me dijo "que se había vencido el plazo, y que venía a notificarme que ya se vencía el plazo y que ya tenía que dar los 10 millones", y yo le dije "que yo no tenía dinero, que yo tenía, que se lo juraba que no tenía dinero", y me dijo "que si, que si sabían que yo tenía dinero, y que tenía que darle los 10 millones", entonces yo le dije "no, pero es que yo no tengo dinero, ¿de donde les voy a dar dinero?", y bueno, y entonces vea el mini mercado era de mi hermana y mío, pero solamente estaba a nombre mío, y entonces yo hablé con mi hermana y me dijo "ay no TEST mejor recojamos ese dinero, y se lo damos, que miedo que nos maten, o que maten los muchachos ahí toda", yo le dije "pero por qué le vamos a dar plata a la gente de lo que nosotros estamos trabajando, ¿usted está loca?, yo no le doy plata a nadie" y le dije "que no", y le dije "que no" y un día iba andando por la, por una calle de ----- de ----- cuando era un tipo persiguiéndome en una moto, y con una pistola, y a mi me dio mucho, mucho, mucho miedo, y me metí a un apostar, y la chica me decía "ay no salga de aquí, salga de aquí", porque yo me metí pa dentro del apostar, "no salga de aquí, que nos va a matar a las 2", yo le dije "no, yo de aquí no me voy porque me van a matar, llame a la policía, llame a la policía", la llamaron y me dijeron "que lo que pasa es que yo estaba enferma"

ENT: Ah, ¿qué te lo estabas inventado?

TEST: si que yo estaba enferma, y bueno listo, eso fue en cua, me fui y demandé, en cua, me dijo el mismo policia me lo dijo, me dijo "mujer ¿para que te vas con eso, sí más se demora usted en estar contando aquí algo, que, que la guerrilla, o la FARC, la que te está extorsionando en darse cuenta, si toda las leyes aquí las tienen compradas", me dijo el policia muy amable, me dijo "si tienes nombres, si tiene la placa del coche, si tiene algo, si copió algo, se puede hacer algo, pero si es solamente un miedo no pasa nada"; listo más o menos a los 2 o 3 días volvieron al mini mercado, ya teníamos los 10 millones, se los dimos

ENT: Ah, al final los dieron

TEST: Si, les dimo los 10 millones, en un sobre como me habían dicho, que llega, que yo los tenía que tener un sobre porque empezaron pues a amenazar a mi hermana, y mi hermana si es más miedosa, y yo también, y entonces le dimos los 10 millones, listo dijeron "que ya, que tranquila, que ya todo quedaba así"; a los 6 meses volvieron por otros 10 millones

ENT: Ay por Dios

TEST: A los 6 meses volvieron por otros 10 millones, y yo no tenía dinero, yo fui otra vez a la policía, esta vez si miré el nombre de la

ENT: Del coche

TEST: Intenté mirar la placa, no tenía placa, intenté mirar y decir que era un, una camioneta negra, y bueno, y le expliqué bien, bien, pero no tenía placa, eso les, ellos no son bobos, y entonces de todo, y, y si quedó aceptado esa demanda, si quedó, pues supuestamente porque esa ha sido [INTERRUP]

ENT: Tu ya porque tu contaste que, que ya te habían extorsionado, y que ya habías pagado

TEST: Si claro, yo alcancé a dar 2 veces 10 millones, o sea di 20 millones, nosotros dimos 20 millones, y entonces me dijeron, ya la tercera vez que me pidieron los otros 10 millones, a mi me dio mucho miedo, me dio mucho miedo y entonces empecé a decirle a mi hijo, que mi hijo estaba en Chile "que yo me quería ir, que yo me quería ir, porque yo tenía mucho miedo, y tenía mucho miedo", y le regalé el mini mercado a mi hermana, yo le dije "no quédese usted con el", porque ya no lo quería, yo quería cerrarlo y ella no quería cerrarlo, y yo le dije "no, no, no, entonces quédese usted con el, y yo me voy"

ENT: ¿Y, y habían más dentro, en, en, conocieron más gente que fue extorsionada, de que tuvieron que, habían más personas que estaban siendo extorsionadas en, en el barrio o en la zona?

TEST: No, porque uno no puede decir nada, no puede preguntar nada, porque si usted pregunta, pues le matan a sus 2 hijos, y a su

ENT: Si, si, si, si

TEST: O sea

ENT: Si, si

TEST: Eso no es tan fácil; entonces y lo primero que le dicen a uno es "y calladita, que no salga de aquí", y se despiden de uno de mano, muy educadamente, o sea usted los ve y si alguien pasa por ahí, es una persona súper correcta, que esta ahí, bien elegante, bien, o sea bien, o sea no van con una pistola a decirle "deme plata", no, eso se van bien educados

ENT: Si

TEST: Y con su bien carro y todo el cuento y formalmente le, le roban a uno

ENT: Ya, entonces [INTERRUP]

TEST: A mí me dio, muchos, muchos nervios, y me vine para acá, porque yo me iba a ir para chile

ENT: Pero le diste, espera un segundo entonces le dejaste, le dejaste el negocio, ¿se lo pasaste a, a tu hermana?

TEST: Pero no pasado en papeles no

ENT: La

TEST: Se lo dejé

ENT: Bueno, si, si, si

TEST: Se lo dejé

ENT: Vale, okey

TEST: Le dije [INTERRUP]

ENT: ¿Y tenías alguna otra?, es que esto, esto es como si hubiera abandonado ¿no?, haber abandonado tu, tu trabajo

TEST: Si, si, me salí del trabajo también

ENT: Tu negocio

TEST: Yo trabajaba en una empresa y también me salí

ENT: Ah

TEST: Me salí de la empresa, y me fui a, me fui a trabajar a, a una casa interna, porque me daba miedo salir a la calle

ENT: Ah

TEST: Entonces me fui a una casa interna, pero me la pasaba llorando

ENT: Ya

TEST: Y, y en ese entonces yo ya tenía problemas con mi esposito, y entonces ya, y él no me apoyaba, entonces porque él nunca estuvo de acuerdo en que comprara el mini mercado, entonces no, y siempre duramos con el mini mercado como 7 años entonces y él no estuvo de acuerdo nunca, que tuviera el mini mercado, porque salía de trabajar de un lado, y me iba pa trabajar al otro

ENT: Claro

TEST: Todo el tiempo estaba trabajando

ENT: ¿Y el hijo, que dices que tenías un hijo?

TEST: 2, tengo 2; uno, todos 2 se fueron para Chile, y después de que fueron para Chile, pues yo ya me puse a trabajar en una casa interna para no salir a ninguna parte porque me daba miedo

ENT: Ah, o sea sumercé lo que hizo fue primero sacar los chicos

TEST: Si, a todos 2

ENT: Y después [INTERRUP]

TEST: Uno ya estaba en Chile

ENT: Vale

TEST: Desde antes, entonces yo le pedí al niño que me ayudara con el otro, porque me daba miedo de que me lo mataran

ENT: Umm, mm, claro

TEST: Me daba mucho miedo de que me lo mataran, el niño se enfermó, le dio depresión, -el mayor- le dio depresión, se puso así de gordo, gordo, gordo de la depresión de horrible que le dio, de saber de que, me decía "¿mamá usted está bien", yo le "si yo estoy trabajando en una casa interna, que nadie me ve", yo estaba encerrada total, encerrada, duré 3 meses encerrada, interna en una casa, sin salir de ahí; y entonces luego le dije al mismo señora donde estaba, "don CONOCIDO 1¿usted por qué no me presta la plata?, yo me voy para España", y me dijo "que se va ir TEST quédese aquí", yo le dije "no, porque aquí yo no puedo salir a la calle, y yo soy, a mi me gusta mucho la calle, y yo no puedo salir aquí, porque yo sé que si yo salgo de aquí me van a matar, entonces yo me quiero ir", y me dice "ah bueno, yo, yo le adelanto, yo le adelanto sueldo, y cuando usted esté en España me lo manda"

ENT: A vea pues

TEST: Yo los 3 meses, me pagaba 780, y los 3 meses, yo le dije "no", porque yo ya tenía pensado irme pa cualquier lugar, entonces yo le dije "no, don CONOCIDO 1 no me pague, guárdamelos ahí", entonces era 7 por 3, 21, ya tenía

ENT: Lo del pasaje

TEST: Casi, no me costó 4 millones 500

ENT: Wow



TEST: Pero, umm, ya tenía, yo tenía una parte, tenía como 3 millones guardados en caja con don CONOCIDO 1 y, y él me prestó el resto

ENT: ¿Y pensabas? [INTERRUP]

TEST: Y eso fue en 2 por 3, llamé por teléfono a una agencia, y a ver si, cuando ya tenía la plata, llamé y me dijeron "si para dentro de 8 días hay vuelo", pues yo no tenía, yo no tenía tiempo de pensar

ENT: ¿Pero vuelo, pa dónde?

TEST: Pa acá

ENT: ¿Y porque no pa Chile?

TEST: Porque mi hijo no tenía casa, porque estaba con el otro hijo

ENT: Porque no quería ser una carga para los hijos, o sea [risas]

TEST: Ellos vivían en una habitación, y ya me contaba él de que, de que FAMILIAR 2 estaba durmiendo en el, en, en el suelo, que yo FAMILIAR 2 roncaba, que FAMILIAR 2 comía mucho, pues me decía la mujer de él; entonces si mi hijo comía tanto, y si, y si todo [INTERRUP]

ENT: Ya, claro

TEST: [CONT] Entonces yo ir a comer ya, y dormir, y a roncar

ENT: No

TEST: Pues no

ENT: Claro

TEST: Pues no, no quería

ENT: Bueno pues [INTERRUP]

TEST: Que le dañé la intimidad a mi hijo, mandándole el hijo mayor

ENT: Ya

TEST: Entonces si llegaba yo; fuera de eso yo le dije a mi hijo que me ayudara, que aunque sea el trabajaba en un restaurante yo le dije, en un gimnasio, yo le dije que aunque sea, me dijo "mamá si usted nunca ha lavado un plato, y nunca pa", y yo le dije "pero si estoy trabajando interna en una casa, me toca hacer de todo", "no yo no trabo eso", yo le dije "es de verdad, yo estoy trabajando interna en una casa, y eso nos lo traían", pues en Colombia uno trabajar interno, después de estar trabajando en una empresa, y después de estar bien, y usted irse a trabajar de interno pues no, no se lo cree nadie, es que ni siquiera yo misma me lo creo, pero lo hice

ENT: Y lo hiciste, por seguridad, o sea

TEST: Claro, y porque yo le dije a todos en la casa "no, yo me desaparezco, yo me voy, yo me voy, yo me voy", y mentiras que ahí estaba en el mismo -----pero trabajando, recogíendome el pasaje para venirme

ENT: Pero, pero muy astuta sumercé, irse a, a, a una casa interna básicamente por, por seguridad

TEST: Por miedo, imagina yo salir a la calle, que miedo

ENT: ¿Y tu hermana, cómo, cómo llevó?

TEST: Mi hermana dejó el negocio, porque fueron y le pegaron unos tiros a la puerta, quebraron el cristal, pero como tenía cristal y reja, entonces como para asustarla, entonces ella también me dijo "TEST dígame qué hacemos con ese nodo", yo le dije "no, déjelo, déjelo,

déjelo, déjelo tirado, entregue, entregue, entréguelo y déjelo, saque lo que sea pa comer, y deje todo el resto", y ella lo vendió en 6 millones, lo regaló

ENT: Umm, mm

TEST: Pero prácticamente pues, pero se llevó las cosas

ENT: Ya

TEST: Se llevó todo lo de comer, y dejó las estanterías y todo, y lo vendió en 6 millones

ENT: Pero lo, le pegaron los tiros al, al, al local

TEST: A la puerta, pero ella no estaba

ENT: Si, pero que susto

TEST: Si

ENT: ¿Pero por qué?, ¿por qué no quiso pagar? o, o para

TEST: Buscándome, mi dejaron panfletos y, y yo le dije a mi hermana que le tomara fotos a esos panfletos, y me los enviara porque yo ya estaba aquí

ENT: ¿Por qué te estaban buscando?

TEST: No, yo no estaba aquí, yo estaba [INTERRUP]

ENT: ¿Y por qué te estaban buscando a ti?

TEST: Porque me pidieron otros 10 millones, y yo no tenía, ¿de a donde se los iba a dar?, si ya les había dado 20 millones [INTERRUP]

ENT: Y tu los enfrentastes, y les dijiste "no les voy a dar más"

TEST: No, yo les dije "que si, que si se los daba"

ENT: Ah

TEST: No, los enfrento y me matan

ENT: Para ellos, para ellos la responsable de la negociación eras tú, no tu hermana

TEST: Si, no mi hermana

ENT: Ah, okey

TEST: Es que el negocio era mío

ENT: Vale, vale, umm

TEST: Era mío, y en Cámara de Comercio era mío, mío

ENT: Vale, vale

TEST: Mi hermana era como si fuera una trabajadora

ENT: Vale, por eso te estaban [INTERRUP]

TEST: Nada más, si, y, y entonces ahí, eh cuando, cuando, yo estaba trabajando interna, fue cuando le dieron los tiros al, al mini mercado

ENT: Umm, si

TEST: Y, y entonces le tomaron, le, le pusieron unos panfletos de que si no, si yo no le daba los 10 millones, me dejaron por debajo de la puer, por debajo de la puerta del mini mercado, eso tenía una, eso tenía una, un cristal, un cristal y una reja pero de huecos

ENT: Si, si, si

TEST: De huecos, y entonces rompieron, y después de que rompieron digo yo, digo yo, yo no vi, tiraron en los panfletos

ENT: Umm

TEST: De que si yo no daba los 10 millones que me tocaban, o sea que ya era una obligación que yo había adquirido, cada 6 meses dar 10 millones

ENT: Umm

TEST: Entonces si yo no daba esos 10 millones, iban por, por mi familia

ENT: Umm

TEST: Y entonces yo le dije a mi hermana, "no, deje eso, váyase, váyase de ahí, y váyase", y tuvo que buscar casa, nosotros nos tuvimos que ir de la casa donde vivíamos

ENT: Umm, o sea todos se movieron, te moviste, tu hermana también

TEST: Si, si, y nosotros nos fuimos para un pueblo, pues los corotos y mi esposo, porque él no se quería ir, pero yo le dije "si usted no se quiere morir, váyase, váyase pal pueblo", entonces nos fuimos para ----- pa' un pueblo, y de ----- como yo no soy capaz de no tener dinero [risas]

ENT: Umm

TEST: Yo no soy capaz de no, y fuera de eso yo tengo a mi mamá que siempre he respondido por ella toda la vida, entonces ahí fue cuando me fui a trabajar, me dijo una amiga, me dijo "pues la única forma, es que yo no sé en que le consigo trabajo", yo le dije "ay consígame trabajo en alguna parte", entonces me dijo "hay un señor que me dijo, que le, necesitaba una señora para trabajar, pero es interna", yo le dije "si, yo me voy", nadie creía que yo me iba, y sí me fui

ENT: ¿Y ahí ya habías roto con tu marido?

TEST: Él y yo, él y yo ya llevábamos 2 años de amiguitos, nada más

ENT: Vale, ya no, no convivían

TEST: Vivíamos en la misma casa, pero ya éramos amigos, o sea no éramos esposo, ya éramos amigos

ENT: Vale, hasta que a él no le importo que te hubieras ido a, a trabajar

TEST: No, a él ya no le importaba nada

ENT: Vale, o sea que, lo que hicieron fue también además mover, hubo un movimiento, que podemos llamar un desplazamiento interno a otro pueblo

TEST: Si, nosotros nos fuimos [INTERRUP]

ENT: Que se llama la, la ¿selva?, no

TEST: La ---

ENT: ---, ¿con "-" o con "-"?

TEST: Con "--", -----ENT: Vale

TEST: Es un pueblo, allá nos fuimos a vivir a una finca

ENT: Umm

TEST: Y allá, umm pues mi esposo se quedó viviendo como 4 meses, porque yo, o sea fueron los corotos, y la casa que la dejamos abandonada, dejamos sola

ENT: Si, si

TEST: Y nos fuimos

ENT: Si

TEST: Los 2 niños ya no estaban, ya no más estaba él, y él se tenía que ir pa ----- se tenía porque si no

ENT: Umm

TEST: Y yo me fui para la casa; ya después de que yo me, me fui a trabajar interna, y que ya me vine para acá, entonces ya se devolvió para, para la casa, él está en estos momentos en la

casa

ENT: Vale

TEST: Y mis hijos también ya están en -----ENT: Ah

TEST: Todos 2 ya están en -----ENT: ¿Y la casa era de usted?

TEST: Si es de nosotros, si

ENT: Vale, okey, okey, vale, entonces, y, ¿y pudiste poner denuncia ante la policía o ante, o ante quién cuando los disparos?

TEST: Si, fueron allá, pero eso, si, si que lo pudieron denunciando, si, si

ENT: Pero quedó... vale, o sea que si

TEST: Si, si, yo siempre, yo siempre fui a la policía

ENT: Ya

TEST: Yo fui como 3 o 4 veces a la policía, es que yo no, yo no, es que lo que dicen, que es que uno, y yo no sabía tampoco que daban protección, yo no sabía que daban asilo en alguna parte

ENT: Umm

TEST: O sea, yo me vine porque si

ENT: Umm

TEST: Porque yo no quería vivir allá ya, porque yo no quería, yo [INTERRUP]

ENT: Porque estabas asustada

TEST: No quería, fuera de eso yo veía que no tenía sentido ya, umm, estar ahí ¿en que iba a trabajar? trabajar de interna en una casa, pues no, o sea si estaba, me sirvió mucho, y me sirvió mucho la protección y todo, pero no más

ENT: Umm, ya

TEST: Y ya, y ya me vine, yo quería irme para Chile pero bueno a la final no me fui, mi intención era irme para Chile

ENT: Vale

TEST: Pero luego me vine para acá, y de tanto buscar un día, buscando por internet, y una amiga me dijo "que porque yo no había pedido, sabiendo que la gente le pasaba eso pedía asilo"

ENT: Umm

TEST: Yo le dije "¿a donde pide uno asilo?", entonces me dijo "busqué por internet"

ENT: Ah, vale

TEST: Y me fui, y conseguí un abogado ahí en -----ENT: Ah, espera entonces, espera un segundo, ¿en que más o menos, en que, en que año, transcurre lo que, lo de, el, el, el mini mercado, más o menos?

TEST: 2000... ¿qué empezó? como en el 2014, 15, 16, si

ENT: 2014

TEST: Como en el 2014, yo me vine en el 2017

ENT: Vale, okey

TEST: Y pasaron vario tiempo

ENT: 2014, estuviste casi un año hostigado, más de un año hostigada por, por las extorsiones [INTERRUP]

TEST: 2015, 2014, algo así, no sé

ENT: Vale okey, y decides venirte okey, entonces ¿y cuándo llegas aquí a España?

TEST: El -----

ENT: ¿Del?

TEST: 2017

ENT: Del 2017, okey ¿y llegas a -----?

TEST: Llego a ----- ENT: Y a quien conocías en ----- ¿conocías gente, o llegaste sola?

TEST: No, llegué a donde una cuñada, donde la, la esposa de un, del hermano de mi esposo

ENT: Vale

TEST: Una concuñada; y llegué y al, y me daba miedo estar ahí también, porque me daba, yo tenía mucho miedo

ENT: Umm

TEST: A pesar de que viene desde lejos, tenía miedo de que, de que, si de que alguien se diera cuenta que yo había llegado a ----- y que, y que me hubieran seguido, o sea tenía pánico

ENT: Ya, y uno siempre, no es que eso, eso, eso [INTERRUP]

TEST: Yo tenía miedo

ENT: Eso lo acompaña a uno

TEST: Y entonces de ahí me fui para ----- ENT: ¿Ah, si?

TEST: De ahí me fui para ----- donde una amiga que cono, que por, por internet, una colombiana, entonces la llamé y le dije "que yo estaba en -----, y me dijo "ay cómo así, venga a visitarme", yo le dije "no, pero no es que no tengo", porque yo no tenía plata

ENT: Umm

TEST: Le dije "no, no tengo pasaje", yo me vine con muchas cosas de oro

ENT: Umm

TEST: Y todas las fui vendiendo pa poder sobrevivir mientras tanto

ENT: Umm

TEST: En ----- no conseguí trabajo, no conseguí nada, llegué y limpié unos cristales y nada más

ENT: Umm

TEST: Nada más, bueno me gané 40 euros, se los mandé inmediatamente a mi mamá, volví y me quedé pelada; y ya luego me fui para ----- donde la amiga, muy buena gente, me llevó, me, me llevó para su casa, me dio para el taxi y todo el cuento, muy formalita, estuve allá casi 2 meses, hasta que me consiguió marido y me tocó venirme [risas]

ENT: ¿Te consiguió marido?

TEST: Un día cualquiera, un señor estaba allá, que iba a ser, que iba a tener relaciones conmigo, y yo digo "¿cómo así que va a tener relaciones conmigo?", me dijo "pero tu, ¿tu prima no te había dicho?", yo le dije "¿mi prima?, si yo no tengo primas acá", me dijo "ella me dijo que tu sabías", y resulta que es que ella se dedica a eso, entonces ella consiguió [INTERRUP]

ENT: ¿Pero ella a que se dedica?

TEST: [CONT] Marido no, o sea marido no, si no con quien tener intimidad

ENT: Ya, ya, ya, si, si, ya entiendo, entiendo la ironía ¿pero por qué ella se dedicaba a la prostitución o?

TEST: Si, ella se dedica a eso

ENT: Vale

TEST: Pero yo no sabía [risas]

ENT: [risas]

TEST: Yo no sabía

ENT: Y pensó que, pensó que [INTERRUP]

TEST: Entonces yo me puse a llorar, y le dije al señor "que no, que, que se lo juraba que yo no, yo no iba a estar con él, que yo no quería, que yo no quería", entonces el señor se enojó mucho, estábamos en una discoteca

ENT: Ya

TEST: Y fuimos y de todo, primera vez que yo iba a una discoteca en ----- y entonces en la discoteca ya ellos, de un momento mi prima y el hijo se desaparecieron y yo me quedé con el señor sola, y yo dije "ay, ¿qué se haría?", y búsquela, y búsquela, y nada, ella dijo que era mi prima, pero ella no, ya no es mi prima

ENT: Umm

TEST: Entonces bueno, y yo busque, yo "ay ¿usted sabe que se hizo mi prima?", dice "no deber estar por ahí" bueno, cuando luego me dijo "pues de que nos fuéramos pues de que"

ENT: Umm

TEST: "De que íbamos a tener", yo le dije "ay no, yo no", me dijo "como si su prima, su prima me dijo usted ya sabía, porque entonces por qué invertí yo tanto aquí", yo le dije "no, yo no, yo no, yo no"

ENT: Ah

TEST: Y me puse a llorar, y a llorar, llorar y el señor me dijo "que no, que tranquila, que no llorara que él no iba hacer nada en contra de mi voluntad", que él estaba seguro que yo quería, que yo le había gustado desde el principio

ENT: Umm

TEST: Que él me había gustado a mi desde del principio que lo vi

ENT: No

TEST: Que por eso, que porque el gusto era mutuo, yo le dijo "no, se lo juro que no"

ENT: Ya, ¿pero él había cerrado negocio con tu prima?

TEST: Si, yo le dije " que no, que yo era casada", y que bueno le dije "que no"

ENT: Ay, que susto

TEST: Y me dijo que, "que tranquila, que no llorara", me dijo "que me llevaba hasta la casa", yo le dije "no, no me llevé", entonces me fui para un hospital que quedaba ahí cerquita en ----- y me entre pa' ese hospital y me senté a llorar en una silla, y entonces el guardián, que es los guardia me dijo "que, que me pasaba, ¿qué si se me había muerto alguien?", entonces yo le dije "que no, que era que un señor quería tener intimidad conmigo, y que yo vivía, que yo me había", bueno le conté

ENT: Si

TEST: Y entonces el señor me dijo "no, no, tranquila, tranquila, espérese que amanezca, y coge el autobús para donde su prima"

ENT: Ah, y tu no querías volver a donde tu prima

TEST: Allá está mi ropa, está todo, allá está todo

ENT: Ya

TEST: Yo no volví, no volví, y ya tengo un montón de ropa más

ENT: ¿Y entonces que hiciste esa noche?

TEST: Y entonces, no, entonces amanecí ahí en el hospital, ahí sentada

ENT: ¿Qué hospital?, es que yo viví en -----TEST: ¿Si?

ENT: Hace muchos años, si

TEST: Yo no sé decir el hospital, es, yo no sé como se llama el hospital

ENT: Bueno, debe ser uno de los del centro ¿no?

TEST: Si, si

ENT: Umm

TEST: Y entonces, de un hospital que quedaba ahí cerca

ENT: Umm

TEST: Entonces yo, yo llamé a mi primo, el hermano de ah, pero ella tampoco es prima mía, el hermano de ella

ENT: Umm

TEST: Que me decía, que le decía prima, lo llamé y le conté lo que había pasado con, con ella

ENT: Umm

TEST: Y me dijo "yo no se lo puedo creer, ¿pero será que tú querías?", yo le dije "que no, que yo no quería, ¿y ahora qué hago?", me dice "nada, ya te envío, arrimas a un banco, arrimas a un banco, yo te lo mando, no tienes que poner nada, solamente te mando, te mando 80 euros, y te vas pa' -----"

ENT: Umm

TEST: "Te vas pa' ----- y deje esa hijuetantas" bueno "esa hijuetantas allá", y yo le dije "¿y la ropa?"; "no, imposible que no consiga, que con CONOCIDA 2 no consiga ropa, váyase", entonces me devolví para ----- y no le conté la historia a nadie, no se la conté a nadie, solamente la sabía el señor ese, el hermano de ella, y ella porque peleamos por teléfono, y [INTERRUP]

ENT: Ah ¿tu le hiciste reclamo?

TEST: Claro, se quedó, el señor me había regalado unas gafas muy bonitas, unos bolsos muy bonitos, pero yo no sabía que el señor me estaba comprando, es que uno es tonto, a pesar de uno tener tanta edad, como me dije, como me decía el primo, me decía "pero es que yo no puedo creer, que usted con 52 años y sea tan inocente, yo no puedo creer eso", y yo digo que yo de pronto aquí abrí mucho los ojos, porque allá solamente me casé a los 20, y me la pasé en mi casa, y trabajando, mi casa y trabajando, ya no más

ENT: Umm

TEST: O sea, de que allá tenido mundo, no, ni de bailes, ni de nada, no, no, no; pero sin embargo yo era feliz así

ENT: Si, si, si

TEST: Entonces no, no me hizo falta nada de eso; entonces la verdad, yo no pensé que hubiera gente tan mala

ENT: Ya

TEST: Cuando yo le conté a mi mamá, mamá se quedó aterrada, porque esa, mamá fue que la me dijo "mija acuértese de fulanita de tal, se acuerda", y entonces yo por eso fue que la

busqué a ella, porque era amiga de mi mamá

ENT: Ya, ay

TEST: Y entonces cuando le conté a mi mamá, ella no lo, me dijo "usted porque se vino de allá, porque se vino de -----si estaba bien"

ENT: Umm

TEST: Y entonces yo le dije "no porque si, porque quería venirme pa -----, luego ya le conté, y nadie lo podía creer, bueno, pero esa me pasó

ENT: Ya

TEST: Y, ya me vine, ya me vine de, de, mientras que estuve en ----- estuve trabajando en 2 casas

ENT: Umm

TEST: Limpiando así, en una casa todas las noches, y en otra casa limpiando 2 horitas

ENT: ¿Y todo ese tiempo estuviste sin papales entonces?

TEST: Si, cuando al menos tenía el permiso de, todavía no ya se había vencido o algo así, no sé; bueno, en todo caso cuando me vine para ----- ya fui yo misma me recomendaron un abogado, de una, una chica que me la encontré en el metro, colombiana, me dijo "que fuera donde ese abogado", pa que me robara 3.000 euros, y me fui y le di los 3.000 euros, me los prestó mi amiga CONOCIDA 2 le pagué 3000 euros, que porque me iba, pero yo no sabía que era por, por asilo, yo no sabía que era para hacerme los papales por asilo, no

ENT: Vale

TEST: O sea yo fui porque él me iba a hacer papales para yo poder trabajar

ENT: Vale, umm, mm

TEST: Y me dijo "que tenía que darle ya mismo 3.000 euros", entonces yo le conté a CONOCIDA 2 y CONOCIDA 2 me dijo "si, pues si le dan papeles de una trabaje y me los paga, si tenga", y me los prestó, me los prestó y se los di al abogado, y era para hacerme los papeles por medio de, como mi historia, mi historia era real, entonces era porque es que es más fácil

ENT: Y, y, y [INTERRUP]

TEST: Y entonces yo fui y pedí el asilo, yo fui, el abogado no fue, fui yo

ENT: Tu le entregaste a él los 3.000 euros

TEST: Y él no hizo nada

ENT: No hizo

TEST: Nada, nada, me los robó

ENT: ¿Pero se desapareció el \_man\_, o que?

TEST: No, me dijo "que ya, que ya me había indicado, ya me había dado la información que hacía"

ENT: ¡Ah!

TEST: O sea, por darme la información me cobró 3.000 euros

ENT: Ay no, ¿y era colombiano?

TEST: Si, es colombiano, es colombiano

ENT: Ay, por favor

TEST: Y, y yo le dije "que lo iba a demandar", y yo le dije "porque es que yo pienso que la ley todavía existe" [risas]



ENT: Umm

TEST: Yo todavía confío en la ley [risas]

ENT: Ya, ya

TEST: Y le dije "que lo iba a demandar", me dijo "¿tienes un recibo, tienes algo donde compruebe que tú me diste 3.000 euros?, es tu palabra contra la mía"

ENT: Ay que rabia, ay que rabia

TEST: Y le pagué los 3.000 euros, la única que sabe que pagué los 3.000 euros es mi, es la hija de mi cuñada, y mi cuñada, y el, y los otros abogados que estaban ahí en el mismo parte de ahí, pero quien

ENT: Ya, pero bueno a través de este ladrón, te enteraste de que podrías de tener acceso al asilo

TEST: De me di cuenta, al asilo

ENT: Vale

TEST: Si a través de él, si, si claro, él me dio la información por 3.000 euros

ENT: Ya

TEST: Pero no me acompañó en el proceso ni nada

ENT: No, no, no

TEST: Fui yo solita

ENT: Él solo te robó

TEST: Yo fui solita y pedí el asilo, y conté la historia, y me, me dijeron

ENT: Vale

TEST: Y de todo, y me dijeron muy bien, me trataron súper bien

ENT: ¿A donde fuiste en -----‘

TEST: En ----- en -----ENT: ¿Pero eso que es?, en el, en el ayuntamiento, en la policía, la Cruz Roja, el SEA

TEST: Se llama así, yo no sé

ENT: Ah

TEST: Asilo de refugiados, yo no sé

ENT: Vale, okey, la oficina de atención

TEST: Oficina de asilo se llama, oficina de asilo Calle Padrillo, así se llama

ENT: Vale, vale

TEST: Y, y muy atenta la señora que me atendió, una señora súper amable, le faltó llorar conmigo, me abrazaba, me decía "que tranquila", porque yo le lloraba y le contaba tantas cosas porque lo tenía fresquito, fresquito

ENT: Claro

TEST: Entonces era como tan doloroso, lo que me estaba pasando, y lo que me había pasado aquí [INTERRUP]

ENT: Y doloroso lo de la prima, y lo de este señor, si claro

TEST: Pero de todas maneras me sentía tranquila, como me decía la señora "mira que el, el chico español"

ENT: Umm

TEST: "No te hizo nada", el, el de -----no me hizo nada, entonces me dijo [INTERRUP]

ENT: Te respetó

TEST: [CONT] "Tranquila, tranquila, te puedes ir", el primo, el hermano de ella me mandó los 80 euros, pa que me devolviera a -----ENT: Umm

TEST: O sea, hubo gente buena

ENT: Si, si, si

TEST: En mi, en mi caso hubo gente muy buena, y cuando llegué a pedir asilo, que, que yo tenía como los nervios destrozados, me llevaron a una parte, donde podía ir a vivir allá

ENT: Pero porque a ti la idea del asilo, como no sabías bien que era, ¿te daba nervios?

TEST: ¿Umm?

ENT: ¿Te generaba nervios la, la, el, la idea de ir a pedir asilo?

TEST: Si, claro

ENT: ¿Te asustaba?

TEST: Porque yo pienso de que si un, yo pensaba, que sí yo pedía asilo entonces se iban a dar cuenta por medio de los papeles que yo pasara en cualquier parte, que entonces ya me iban a ubicar en Colombia

ENT: Era como si, como si esto quedara publicado [INTERRUP]

TEST: ¡Eso!

ENT: Y en algún momento, la gente supiera

TEST: Yo le pregunté a la señora, "pero ustedes van a, pero si ustedes van a pasar datos de que yo estoy aquí, entonces mejor no me de nada"

ENT: Ya

TEST: Yo le dije que "no me deja, no me diera nada, si iban a pasarlo, que no me dieran nada"

ENT: Ya

TEST: Me dijo "no, tranquila", y es, ella me, me tranquilizó, y me dijo "que tenía derecho a psicólogo", o sea la señora muy buena gente, una señora un amor

ENT: Ay, que bueno

TEST: Y de to, me dijo "que si quería, para ir a vivir"

ENT: Umm

TEST: Allá me dijo, y fui, pero había mucha gente de diferente clase

ENT: Ah, o sea

TEST: Y eso olía a marihuana

ENT: Te recibieron, vale entonces eh, eh, te dieron, te, te aceptaron

TEST: Me dieron la opción

ENT: Te dieron la solicitud de asilo

TEST: Si, si

ENT: Y te ubicaron un sitio donde vivir

TEST: Me dieron la opción

ENT: La opción

TEST: La opción de

ENT: Y tu la, la viste, y dijiste, ugh

TEST: Yo no, yo no la quise

ENT: Si, si

TEST: Yo no la quise, que yo vivía con una amiga, con la amiga esa, la de, la de ----- yo le

dije "no, yo vivo con mi amiga, y a ella le pago", con la amiga que conocí, pues que  
[INTERRUP]

ENT: Si, si, si; y ellos te, te, ¿te ayudaron entonces también para todo el tema alojamiento, ayudas?, ¿te dieron ayudas?

TEST: No, yo no las pedí, yo nunca he pedido nada

ENT: Vale

TEST: Nunca, nunca he pedido nada, porque me daba miedo

ENT: Vale

TEST: Todo mundo me decía, pero yo decía "no, no, yo me defiende como pueda"

ENT: Umm, mm

TEST: Y además es mi pensar, no sé si seré errada o no, pero es mi pensar, que, que, o sea, porque voy a venir a un país que no es el mío, a quitarle lo que, lo que no es para mí, eso pensaba yo, y además porque la gente misma me lo decía, aquí

ENT: Umm

TEST: Cuando yo estaba en -----ahí trabajando y me decía "es que culpa de ustedes, es que el país está como está, mire que toda la gente, se vienen los latinos para acá, a quitarnos, a quitarle el trabajo a los demás porque trabajan tan barato", entonces yo tenía esa mentalidad ya

ENT: Ya

TEST: Yo no venía a quitarle nada a nadie

ENT: Ya, ya, ya

TEST: Yo venía a trabajar, y a defenderme, como pudiera, entonces yo no, yo nunca pedí nada, nada, nada, nada, y la chica me, sí un día fui a donde el psicólogo, sí porque estaba muy, que yo sentía que por todas partes me perseguían, y un día si pedí la cita con la psicóloga

ENT: Si

TEST: Y muy formalita también, me atendió, y me dijo "que no, que aquí nadie me iba, nadie se daba cuenta, que este era un país muy grande, y que nadie se daba cuenta donde estaba yo"

ENT: ¿Pero te asustaba ----- porque está llena de colombianos?

TEST: Pero en -----casi no hay colombianos

ENT: Digo no, que es una pregunta, si te asustaba como hay tanto colombiano, pues no sé si

TEST: No, no, no, en -----me robaron, me robaron mis únicos 80 euros que tenía

ENT: Ay, por Dios

TEST: Me los robaron, no, pero no

ENT: Vale

TEST: En Torrejón y ya, y luego ya me fui a, otra vez me llamó una señora de -----a trabajar, umm cuidándole unas casas, que ella tiene muchas casas para, y entonces me devolví para ----- pero no fui a donde mi prima

ENT: Umm, no

TEST: Si no que me devolví a ir para -----para trabajar

ENT: ¿Ahí ya te fuiste con el, el, el permiso de residencia o la tarjeta que da?

TEST: No, con la tarjetita roja pero [INTERRUP]

ENT: La tarjeta roja

TEST: Solamente para saber si así me lo dan o no me lo daba

ENT: Si, si, si

TEST: O sea, pero ya me fui con la tarjetita roja, y de allá de -----venía nuevamente a ----- para renovarla, y luego, luego eh estando en -----me dijeron "que si venía a cuidar una señora aquí a -----, y también me vine

ENT: Ah, vale

TEST: Me vine para acá a ----- a cuidar la señora

ENT: ¿La misma gente con la que estabas cuidando?, ¿en -----alguien te ofreció?

TES: Una, otra señora, una monja, una monja me dijo porque yo también estaba, yo, yo me fui para una, una monja me ayudaba, aunque yo no soy católica, pero la monja es muy buena gente; y entonces la monjita me decía "que si quería ella", yo le contaba a la monjita todo lo que me había pasado, yo le conté a la monja todo lo que me había pasado y me dijo "no, si quieres yo te ayudo a buscar trabajo ¿no importa donde?", le dije "no, no importa donde", entonces me ayudó a conseguir este trabajo de, de -----ENT: Ah

TEST: Entonces me vine a, a trabajar ahí a -----cuidando la señora, y esa [INTERRUP]

ENT: ¿Cuándo llegaste a ----- más o menos en que año?

TEST: Umm, hace 3 años... hace eso, yo llegué el, el -----ENT: Todo, vale

TEST: Todo lo que me pasó ahí fue en un año no más

ENT: Ya

TEST: Aquí llevo 3 años que vivo feliz [risas]

ENT: Vale

TEST: Todo eso, todo eso, me pasó en un año [risas]

ENT: Todo, todo te pasó en un año

TEST: En un año me pasó de todo

ENT: Entonces más o menos en el 2018, porque si llegaste en el 2017, en el 2018

TEST: Si, yo llegué el -----a aquí

ENT: Umm, vale

TEST: Si, porque con la señora CONOCIDA 3 trabajé 18 meses

ENT: ¿Llegaste directo a la casa donde ibas a trabajar?

TEST: No, me tocaba buscar una habitación, pero mientras tanto estaba ahí

ENT: Vale

TEST: Y busqué una habitación, ahí mismito en -----la busqué

ENT: En -----TEST: Y viví ahí en -----ENT: ¿Y es con la gente con la que todavía estás?

TEST: No

ENT: Ah

TEST: Ya estoy por empresa, cuando me, hasta que la señora la metieron, o sea yo ya tenía los papeles y podía pedir trabajo con, yo ya tenía el permiso de trabajo, pero me daba pesar dejar la señora

ENT: Umm

TEST: Aunque me pagaba muy poquito y todo, pero fueron los que más me apoyaron, como me sentía como en casa, la señora me quería mucho

ENT: Umm

TEST: O sea, era como mi familia

ENT: Si, si, si

TEST: Entonces no, no la quise dejar, hasta que no, ella no se cayó, y la metieron a residencia, y el lunes se murió, este lunes

ENT: Umm, ¿ah, si?

TEST: Hace 15 días se murió, estuve en el entierro y todo, ahora 15 diitas apenas; pero entonces de ahí, entonces hasta que metieron a CONOCIDA 3 a la, a la residencia ahí si, ella la misma CONOCIDA 3 me dijo en el hos, yo me fui a cuidarla al hospital, y me decía "TEST busque trabajo, busque en alguna parte que usted es muy buena, a usted el resulta", y yo le dije "¿a dónde?", entonces en el mismo hospital me dijeron que me metiera a ORGANIZACION SOCIAL1, un chica, una cuidadora de ahí me dijo que me metiera a ORGANIZACION PRIVADA 1 y me dio la aplicación y me metí, y estando con, con CONOCIDA 3 ENT: Ah, es una apli, ¿cómo se llama, ORGANIZACION PRIVADA 1?

TEST: ORGANIZACION PRIVADA 1

ENT: ¿Cómo se escribe?

TEST: "Q", "-" de ca, de -----

ENT: "Q" de queso

TEST: "U"

ENT: Umm

TEST: No, no, "q", la "i", la "i"

ENT: Okey, la "i"

TEST: La "d", y la "a", ORGANIZACION PRIVADA 1

ENT: A Qida, vale

TEST: Si, entonces me dijo "que me metiera a ORGANIZACION PRIVADA 1", y me metí, y llevé el curriculum, llevé el curriculum y entonces me dijeron que el curriculum no me servía, porque yo tenía un curriculum pues de mucha, o sea como para trabajar que cuidando personas no era

ENT: Ay si, aquí toca, toca borrar todo lo del curriculum, ¿no?

TEST: Si, entonces me dijeron que me hacían un curriculum nuevo, entonces yo fui al ayuntamiento de -----ENT: Umm

TEST: Y le expliqué a CONOCIDA 4 de que no me daban trabajo por, porque mi curriculum no, o sea, no correspondía con lo que estaba pidiendo, entonces CONOCIDA 4 me lo ayudó a hacer, y ahí mismo me dieron el trabajo, les llamaron, y ya llevo un año ahí

ENT: Umm, caso, o sea ORGANIZACION PRIVADA 1 es una empresa de estos de trabajos temporales

TEST: De trabajos de internas

ENT: De trabajos de internas

TEST: Se llama interinas y fines de semana, para cuidar abuelos

ENT: Vale, ¿y entonces cuanto llevas en el lugar, trabajando?

TEST: Entré el -----

ENT: Vale, ¿y que tal con esta familia?

TEST: Bien

ENT: ¿Bien?, umm, ¿y estás viviendo con ellos? o tienes [INTERRUP]

TEST: Si, no, ahí vivo con ellos, no también... bueno, tenía una habitación en ----- pero ya me la pidieron, me la pidieron la semana pasada, y estoy buscando otra

ENT: Ah

TEST: Pero aquí, ya no voy a vivir en ----- que estoy buscando una, para poder tener, para poder salir cuando salga los sábados, y los domingos porque...

ENT: Ah bueno

TEST: Porque pues, aunque yo tengo un amigo, pero también a veces como que se cansa

ENT: ¿Tiene, está ennoviada por acá?

TEST: Si, digamos que si [risas]

ENT: Digamos que si; bueno pues muy bien, pues eso está bien, eso está bien, vale ¿y entonces, tu tarjeta roja la renovaron?

TEST: Me la, me renovaron 4 tarjetas, y en esta cuarta me dijeron que ya no más, el

-----ENT: ¿Qué ya llevabas cuanto tiempo?

TEST: No sé

ENT: 4 tarjetas son 2 años

TEST: 2 años, me dijeron que no había sido, que había sido delegado mi asilo

ENT: Umm

TEST: Y que, que, ya, que me lo negaron, ya

ENT: Vale, si, si, y, ¿y apelaste o ya lo dejaste así?

TEST: No, como apenas me dieron, por la, por la pandemia

ENT: Umm

TEST: Eso fue el -----que se venció, pero como no me habían dado turno, y no me habían dado turno, no me han turno

ENT: Claro

TEST: Entonces gracias a Jehová Dios [risas], ahí mal que por bien no venga, apenas me dieron turno ahora el 13

ENT: Si

TEST: Entonces el 13 ya fui por mi pasaporte, me lo entregaron

ENT: Ay por fin el pasaporte

TEST: Y fui, ya pasé los papeles en el ayuntamiento de ----- porque es ahí donde estoy empadronada, desde que llegué estoy allí en ----- pero no empadronada, empadronada llevo más poquito, porque a mi no me empadronaron ni nada, y, y entonces allí estoy, pasé los papeles a ----- hace poco, hace el ----- algo así

ENT: ¿Pasaste los papeles?

TEST: Para al arraigo

ENT: Para el arraigo

TEST: Umm, mm

ENT: O sea no tuviste necesidad de, ah o sea el tiempo de pandemia lo que hizo fue jugar a tu favor para [INTERRUP]

TEST: Si, gracias a Jehová Dios

ENT: Para, para; vale, o sea que ahora estás en el proceso de arraigo

TEST: De arraigo esperando a que aprueben

ENT: Vale

TEST: Con la ayuda de Jehová Dios que lo aprueben

ENT: Si, si, si ¿ya tuviste la cita, para meter los papeles o no?

TEST: Si

ENT: Vale

TEST: No yo los llevé al ayuntamiento y del ayuntamiento los despachan todo eso

ENT: Vale

TEST: O sea uno no hace nada

ENT: ¿sumercé ha estado haciendo clases de catalán, cursos de todo eso?

TEST: Si, si, si,

ENT: Vale, okey

TEST: Estudié, he estudiado de catalán yi, solamente a aprobado tengo eh la alfabetización, y el primer nivel

ENT: Umm

TEST: Que alfabetización fue de allá del ayuntamiento de -----ENT: Si

TEST: Y alfabetización fue en la, en ----- en una escuela

ENT: Umm

TEST: Ah, no, Alfabetización fue en un, en el ayuntamiento, y el primer nivel fue en ----- fuera de eso, estudié, he hecho varios cursos, estudié "¿A donde vas tu con esta edad buscando faena?"

ENT: Umm

TEST: Estudié umm, inteligencia emocional

ENT: Ah

TEST: Estudié, ¿qué más he estudiado?, no yo he hecho un montonón de cursos ahí del ayuntamiento, y en ----- en la Escuela de las Franquesas; como yo trabajaba no más con la señora CONOCIDA 3 de noche, y de día tenía el tiempo pa' estudiar

ENT: Ya, ah que bueno, pues es [INTERRUP]

TEST: Entonces estudié todo ese tiempo

ENT: Con eso, con eso te van a decir que si al, al arraigo

TEST: ¿Si?

ENT: Si, si, porque para el arraigo necesitan ver que la gente ha estado integrándose, tomando clases de catalán, haciendo, moviéndose

TEST: Si, si

ENT: A una persona que no se mueve, que [INTERRUP]

TEST: Ah no, pero yo no lo hice pensando en eso sino [INTERRUP]

ENT: No, no

TEST: Que yo lo hice porque me gusta

ENT: Pero eso es

TEST: Me gusta aprender, yo aprendí lenguaje de signos

ENT: Umm

TEST: Porque yo vi como la necesidad de comunicarme con los sorditos

ENT: Umm

TEST: Entonces aprendí, no en ninguna parte, sino que

ENT: Véala que inquieta

TEST: La aprendí, y aquí, al ver de que yo no era capaz de comunicarme con CONOCIDA 3 yo le dije, y CONOCIDA 3 me explicaba, CONOCIDA 3 tenía 96 años

ENT: Umm, 96

TEST: Entonces yo le decía, CONOCIDA 3 me decía que hiciera esto de comida, y ella me decía que haga \_pastanaga\_, que eche tal cosa, y yo no le entendía nada, entonces yo iba y le llevaba la, como ella estaba en silla de ruedas, entonces yo iba y le llevaba, yo "CONOCIDA 3 ¿esto, que, qué hago?, dígame", y dice vea "\_pastanaga\_, \_ceba\_" esto, tuyina, bueno y todo eso, entonces me iba explicando, y yo iba mirando, apuntando en un cuaderno las palabras para poder aprendérmelas

ENT: Ah

TEST: Y entonces estaba yo, en, en el, en el, la plaza de, de, de ahí del ayuntamiento

ENT: Umm

TEST: Entonces salió un chico a fumar un cigarrillo, yo estaba ahí hablando con mi mamá por teléfono, me dice "¿estás estudiando acá?", yo le dije "no", me dice "ah ¿no estás estudiando acá?", yo le dije "no ¿y ahí que enseñan?", me dijo "pues catalán, inglés, alfabetización", yo le dije "¡ay si!, yo quiero estudiar catalán, ¿y cuanto me cuesta?", me dijo "no, nada, es gratis", yo le dije "ay si, ¿qué tengo que hacer?", me dice "venga entre, espere me fumo un cigarrillo", y entré y por la noche pues estudiar

ENT: Ah

TEST: Ya seguí estudiando

ENT: Ah que bueno

TEST: Todos los martes; y la profesora se llama CONOCIDA 5 y es un amor conmigo

ENT: Ay que bueno

TEST: Es un amor, un amor, un amor; y ella fue la que, cuando ya terminé la alfabetización, me dijo "dentre a la escuela, vaya entre a la escuela para que haga el primer nivel", son 3 niveles, pero como ya estoy trabajando, y como, y como por la pandemia no, o sea ya no hay escuela, entonces

ENT: Ya, si, si

TEST: Pero si no, ya hubiera terminado el tercer nivel

ENT: Oíste, ¿y ahora con los que estás trabajando, esta gente te ha hecho, tienes contrato?

TEST: Si

ENT: ¿O estas en negro?, ah vale, estás contratada

TEST: No, no, con contrato

ENT: Okey

TEST: Claro porque ORGANIZACION PRIVADA 1 es una empresa que solamente recibe con contrato

ENT: Ah, es con ella, contratada, vale, okey, perfecto; oíste, ¿cómo viviste el hecho de, cuando te pidieron el pasaporte, te lo retuvieron?

TEST: ¿Cuándo fui a pedir asilo?

ENT: Si, porque eso para mucha gente a veces es traumático que te quiten el pasaporte, ¿no te, no te importó?

TEST: No



ENT: Ah bueno

TEST: No, no

ENT: ¿Y el hecho de que no pudieras volver a Colombia durante unos años?

TEST: No, yo no quiero volver

ENT: Bueno, eso es otra cosa

TEST: Yo no quiero volver

ENT: ¿No quieres volver a Colombia?

TEST: No, es que yo no quiero volver

ENT: ¿Por miedo?

TEST: Si

ENT: ¿Por rabia, por?

TEST: No sé, yo pienso que si yo voy es un peligro para mi mamá, y para mis hermanos

ENT: Umm

TEST: Y para mis hijos

ENT: O sea, ¿tú crees que ellos todavía?

TEST: Yo pienso que si

ENT: ¿Aunque se hayan desmovilizados, crees que todavía ellos están? [INTERRUP]

TEST: Y como uno ve tantas cosas, yo vi hace muchos años, cuando yo aún no tenía pensado venir a España ni nada, una chica que llevaba 9 años en España, vivía en el -----de octubre, y cuando volvió llegando le estaban haciendo la fiesta a la familia y todo eso, y en la fiesta la mataron

ENT: Ah

TEST: Entonces qué tal que yo llegué, y fuera de eso le mataron al esposo que, que estaba allá

ENT: Ah

TEST: O sea, entonces yo no sé, pero todo esas cosas como que se me vienen a la mente, y pienso que si yo voy, es como si, si les dijera "vea aquí estoy, máteme"

ENT: Ya, eso si

TEST: Yo no quiero volver

ENT: Sumercé todavía tiene el, el miedo encima

TEST: Si, es que yo no quiero volver, es que yo se lo digo yo no quiero volver

ENT: ¿Y tus hijos?

TEST: No ve que mis hijos me dicen "mamá ¿cuándo viene?" y yo "no, yo no voy"

ENT: ¿Y tus hijos ya están en Colombia?

TEST: Si

ENT: Ah, ¿ellos sí se regresaron?

TEST: Si, pero yo no quiero

ENT: ¿Y están viviendo en -----o?

TEST: En ----- pero no en, en otras partes, pero no, no en la casa, si no en otras partes

ENT: Umm

TEST: Yo le dije a mi esposo que se viniera, hace más o menos 2 años

ENT: Umm

TEST: Él me dijo "que nada se le había perdido por acá", y entonces tampoco lo volví a

hablar

ENT: Vale, ¿y tus hijos no quieren venir por acá tampoco?

ENT: Mi hijo vino un, vino hace 6 meses, hace un año

ENT: Umm

TEST: Vino

ENT: ¿Y está viviendo acá?

TEST: No, no, vino, pero se volvió a ir

ENT: Y vino pero se fue, o sea ellos si están bien en Colombia, quieren estar allí

TEST: Si

ENT: Vale, o sea sumercé tiene [INTERRUP]

TEST: No, el grande sí quiere venirse, ¿pero si aquí no hay trabajo, pa donde me lo voy a traer?, si yo no tengo ni casa, ni tengo nada

ENT: Bueno pues muy bien que sumercé ya sepa como es el asunto

TEST: No hay trabajo, y no tengo, ¿dónde lo recibo yo a él?, yo si quería traérmelo

ENT: Claro

TEST: Cuando él se me pone, cuando él se me pone como, como "mamá yo que hago, mira que no tengo trabajo ni nada", yo le "hijo ¿pero yo a donde me lo traigo? si yo estoy trabajando interna en una casa, y vivo en una habitación", donde esta mi ropa, nada más, pero nada más, pero no me dejan entrar absolutamente a nadie, no puedo hacer de comer, no puedo hacer nada, o sea solamente era para ir a dormir porque yo trabajaba todos los días y descansaba un día a la semana, entonces conseguí esa habitación pa guardar mi ropa y para ir al día de descanso, pa dormir

ENT: ¿Pero entonces esa habitación la usa la otra persona cuando tú no estás?, okey ah vale

TEST: No pero ya la entregué, la entregué la semana pasada; entonces ahora esta, estoy buscando por aquí otra si Dios quiere, pero es que tiene que ser así igual de barata, pero no la voy a encontrar, pero bueno

ENT: Bueno ahora han bajado mucho los precios ¿no?, como hay tantas

TEST: Pero bueno, entonces yo me pongo a pensar ¿para qué me traigo yo a mi hijo?, dígame yo que hago con mi hijo aquí... no puedo

ENT: No, pues ahora mismo, y ahora mismo solo son 30.000 colombianos solicitando refugio

TEST: ¡30.000!

ENT: Si, entonces ahora mismo vas a encontrar colombianos por todos lados y todos tratando de [INTERRUP]

TEST: ¿¡30.000! colombianos?

ENT: Si mi amor, esto nunca había sucedido, nunca, entre son 120 y pico mil personas que en este momento, que cuando empezó la pandemia estaban tratando de pedir la cita para solicitar refugio, entre venezolanos, hondureños, salvadoreños, colombianos, y gente de otros países africanos, pero es mucha gente, y de colombianos estamos hablando de 30.000, y ahora mismo, digamos que eso de esos 30.000 a 15.000 les han denegado, por ejemplo o sea la mitad, las que llegaron por la época tuya, a todos ya después de 2 años les han denegada, entonces están todos tratando de apelar, perdiendo sus trabajos, porque sabes que pierden el permiso de trabajo, bueno

TEST: Y yo no he perdido mi permiso de trabajo, o sea a mi no han quitado el carnet

ENT: No porque vos lo, a, a, porque a ti la suerte te ha favorecido y que una cosa se ha ido encadenando con, no has tenido un vacío, no te ha tocado

TEST: No, gracias a Jehová Dios

ENT: Hay gente a la que sí ha tenido ese vacío de que no le contestan, de que no sé que, bla, bla, bla

TEST: Si, gracias a Jehová Dios a mi me ha ido muy bien

ENT: Porque a ti te renovaron durante 2 años, aquí lo que están haciendo es que, es que, están ahora renovando solamente un año

TEST: Umm

ENT: Y eso a los que aceptan, porque el gobierno de Colombia ha dicho que no, que no entienden por que

TEST: Yo pedí asilo en ----- del 2017

ENT: Umm, mm

TEST: ----- de 2017, 2018, 2019

ENT: Umm

TEST: Y me lo negaron el ----- del 2020

ENT: Ya [CORTE]